

„Spółem” PSS
34-100 Wadowice
Al. M. B. Fatimskiej 3
Tel. (33) 823-38-57



Karczma Rzym

Sucha Beskidzka
Rynek 1



Lokal czynny:

pon. – pt 11⁰⁰ – 20⁰⁰
sob. – niedz. 10⁰⁰ – 21⁰⁰

tel. (33) 874-27-97

www.karczma-rzym.com

SKARCZMA RZYM ORGANIZUJE:

- przyjęcia weselne
- imprezy okolicznościowe
- obsługę wycieczek
- catering

**Od poniedziałku do piątku polecamy danie dnia
(zupa + drugie danie)**

Na życzenie konsumentów serwujemy ½ porcji dania w cenie 70%

**Czas oczekiwania w zależności od zamówionych potraw
wynosi do 45 minut.**

Uwaga!

**Jeżeli chcą Państwo otrzymać fakturę, prosimy poinformować obsługę
podczas składania zamówienia.**

SPECJALNOŚĆ ZAKŁADU

the specialty of the plant

- **Żurek stryszawski** 480/80g 20,00 zł
/szynka, schab, kiełbasa, ½ jajka, ziemniaki/
Zurek in Stryszawa way

FRANNE JADŁO

dishes from eggs

- **Jajecznicą z 3-ch jaj** (1 porcja) 15,00 zł
do wyboru: na maśle, na szynce, na boczku lub na pieczarkach
Scrambled eggs on butter (3 eggs)
- **Kiełbasa po zbójnicku** 180g 19,00 zł
- **Oscypek panierowany na ciepło z żurawiną** (1 porcja) 16,00 zł
Sliced sheep cheese with cranberry
- **Śledzik w oleju** 150/80g 11,00 zł
- **Śledź w śmietanie** 135/80g 11,00 zł

„Człowiek nie żyje, aby jeść, ale je, aby żyć”

-Socrates-

ŻOLEWKA

soups

- **Żurek stryszawski** 480/80g 20,00 zł
/szynka, schab, kiełbasa, ½ jajka, ziemniaki/
Żurek In Stryszawa way
(ham, pork loin, sausage, egg, and potatoes)
- **Żurek suski** 480/50g 15,00 zł
/kiełbasa, jajko, ziemniaki/
Żurek local way (sausage, egg, and potatoes)
- **Żurek z jajkiem i ziemniakami** 450ml 10,00 zł
Żurek with an egg and potatoes
- **Kwaśnica z ziemniakami** 400ml 9,50 zł
Sauerkraut soup with potatoe
- **Kwaśnica z ziemn., żeberko wp. 80g** 400/80g 18,00 zł
Sauerkraut soup with potatoes and pork ribs
- **Barszcz czerwony czysty z uszkami (7szt.)** 200ml 13,00 zł
Beetroop soup raviol
- **Żupa dnia (pytaj kelnera)** 400ml 12,00 zł
The soup of the day
- **Rosół z makaronem (sobota, niedziela)** 400ml 12,00 zł
Chicken noodle soup
- **Żupa krem** 200ml 14,00 zł
Cream soup

STRAWA WEGETARIAŃSKA

Vegetarian dishes

- **Pierogi suskie okraszane cebulką** 10 szt. 22,00 zł
Dumplings suskie way with onion
- **Pierogi owocowe (truskawka)** 10szt. 22,00 zł
Dumplings with fruits (strawberry)
- **Makaron ze szpinakiem i serem** 250g 29,00 zł
Pasta with spinach and cheese
- **Sałatka letnia z serem feta** 250g 28,00 zł
Summer salad with feta cheese

STRAWA WÓLMIĘSNA

Meat dish

- **Pierogi z mięsem** 10 szt. 22,00 zł
Dumplings with meat
- **Kluski śląskie z wędzonką** 6 szt. 25,00 zł
+ **sałatka z czerwonej kapusty**
Silesian noodles + red cabbage salad

JADKO Z MIĘSIWA

meat dishes

- | | | |
|--|----------|----------|
| • Specjał Twardowskiego
Stew a'la Twardowski | 210/110g | 30,00 zł |
| • Rolada Twardowska
Twardowska meat Colmar | 200/100g | 27,00 zł |
| • Kotlet „Drwala”
Lumberman's cutlet | 130g | 27,00 zł |
| • Escalopki wieprzowe z poledwicy
pork escalopes | 100g | 27,00 zł |
| • Sznicel cielęcy po wiedeńsku z jajkiem
veal cutlet with egg | 100g | 33,00 zł |
| • Kotlet schabowy panierowany
pieczarki szatkowane 50g
pork chop coated in bread-crumbs | 110/50g | 26,00 zł |
| • Suropiek suski w sosie | 120g | 20,00zł |
| • Rolada wołowa w sosie | 170g | 30,00zł |

DANIA Z RYB

Fish dishes

- | | | |
|--|-------------|-----------------|
| • Pstrąg smażony saute wg wagi
Fried trout saute (price depending on weight) | 100g | 12,00 zł |
|--|-------------|-----------------|

DANKO Z DROBIU

poltry dishes

- | | | |
|---|-------------|-----------------|
| • Kotlet de volaille
Cutlet de volaille | 150g | 27,00 zł |
| • Kotlet z kurczaka panierowany
Chicken cutlet coated in bread-crumbs | 120g | 22,00 zł |
| • Zawijaniec rzymski z warzywami | 150g | 27,00 zł |

„Dobra wieść, kiedy niosą jeść”

Kolberg

DOKŁADKA DO DAWKA

additives to dishes

• Ziemniaki z tłuszczem	200g	7,00 zł
• Frytki	200g	9,50 zł
• Kluski śląskie	250g	11,00 zł
• Pieczywo	100g	3,00 zł
• Kasza	150g	7,00 zł
• Pieczarki szatkowane	50g	5,00 zł
• Chrzan konserwowy	50g	3,00 zł
• Ogórek małosolny	100g	8,00 zł
• Warzywa gotowane	200g	9,00 zł
• Kapusta po góralsku	200g	10,00 zł
• Sałatka z czerwonej kapusty	150g	8,00 zł
• Zestaw surówek	200g	9,00 zł
• Surówka z kapusty pekińskiej	100g	8,00 zł
• Surówka z marchwi	150g	8,00 zł
• Surówka z białej kapusty	150g	8,00 zł
• Mizeria ze śmietaną	100g	8,00 zł
• Sałatka z pomidorów	100g	8,00 zł
• Masło	30g	2,10 zł
• Majonez	50g	3,00 zł
• Ketchup	50g	3,00 zł
• Musztarda	50g	3,00 zł
• Kefir	400ml	6,00 zł

NAPOJE GORĄCE

hot drinks

• Kawa Pani Twardowskiej	12,00 zł
• Kawa naturalna duża	8,00 zł
• Kawa z ekspresu czarna Tchibo	9,00 zł
• Kawa z ekspresu biała Tchibo	9,50 zł
• Kawa po staropolsku	11,00 zł
• Kawa cappuccino	10,00 zł
• Czekolada na gorąco	8,00 zł
• Herbata góralska	15,00 zł
• Herbata Dilmah z cytryną	9,00 zł
• Herbata zielona	8,00 zł
• Herbaty owocowe (dzika róża, malina, żurawina)	8,00 zł
• Śmietanka do kawy	0,50 zł
• Cytryna	0,30 zł

NAPOJE ZIMNE

cold drinks

• Kawa mrożona	13,00 zł
• Coca-Cola, Coca-Cola zero 0,25l	8,00 zł
• Coca-Cola 0,5l	10,00 zł
• Fanta (pomarańczowa) 0,25l	8,00 zł
• Sprite 0,25l	8,00 zł
• Tonik Kinley 0,25l	8,00 zł
• Fuzetea (cytrynowa, brzoskwiniowa) 0,25l	8,00 zł
• Cappy (sok pomarańcz., jabłko, czarna porzeczka) 0,25l	8,00 zł
• Sok pomidorowy 0,25l	8,00 zł
• Burn napój energetyczny 0,25l	10,00 zł
• Woda mineralna Kropla Beskidu 0,33l (gaz., ngaz.)	8,00 zł
• Woda mineralna 0,5l (gaz., ngaz.)	9,00 zł

NAPoje KTÓRE UZDROWIĆ CIĘ MOGĄ

• Rumianek	200ml	8,00 zł
• Miętka	200ml	8,00 zł
• Pokrzywa	200ml	8,00 zł
• Lipa	200ml	8,00 zł
• Dziurawiec	200ml	8,00 zł
• Dzika róża	200ml	8,00 zł
• Malina	200ml	8,00 zł
• „Corno rąbanica”	275ml	21,50 zł
• Mikstura szatańska	50ml	12,00 zł
• Diablik Twardowskiego	120ml	12,00 zł
• Mikstura rzymska	100ml	17,80 zł
• Napitek zbójnicki	100ml	14,00 zł
• Grzaniec staropolski	200ml	9,50 zł
• Królowa przedmieścia	150ml	15,30 zł

DESSERTS

desserts

- | | | |
|--|----------|----------|
| • Lody gałkowe
scoop of ice cream | 1 szt. | 6,00 zł |
| • Lody Pani Twardowskiej z advocaat'em
Mrs. Twardowska's ice cream with advocaat | 215g | 22,00 zł |
| • Lody z owocami, bitą śmietaną i musem
ice cream with fruit and whipped cream | 240g | 21,00 zł |
| • Szarlotka
Apple pie | 1 porcja | 12,00 zł |
| • Sernik Twardowskiego w pucharku
Twardowski cheesecake in a cup | 1 porcja | 10,00 zł |
| • Galaretka owocowa
Fruit jelly | 1 porcja | 10,00 zł |

Konia nie doświadczywszy
potrawy nie skosztowawszy
człowieka nie spróbowawszy
nie chwał.

Kolberg

DRINKI

drink

- **Tequila Sunrise** 23,00 zł
/Tequila, grenadyna, sok pomarańczowy/
- **Mojito** 23,00 zł
/rum biały, woda gazowana, limonka, mięta/
- **Campari orange coctail** 17,00 zł
/Campari, sok pomarańczowy/
- **Tequila złota** 11,00 zł
/Tequila, cynamon, pomarańcza/
- **Tequila srebrna** 10,00 zł
/Tequila, limonka/
- **Malinowa rozkosz** 18,00 zł
/wódka malinowa, sprite, cytryna/

GORZALKA

Wódki czyste:

• Wyborowa	50 ml	7,00 zł
• Finlandia	50 ml	7,00 zł

Wódki słodkie:

• Wiśniówka	50 ml	7,00 zł
• Cytrynowka	50 ml	7,00 zł
• Krupnik	50 ml	7,00 zł
• Adwokat	50 ml	7,00 zł
• Żołądkowa gorzka	50 ml	7,00 zł

Likiery

• Amaretto	50 ml	7,00 zł
• Passoa	50 ml	6,00 zł

Wódki gatunkowe

• Whisky szkocka:		
Johnnie Walker Red Label	50 ml	15,00 zł
Johnnie Walker Black Label	50 ml	15,00 zł
Ballantines	50 ml	15,00 zł
• Whisky amerykańska:		
Jack Daniels	50 ml	15,00 zł
• Brendy:		
Napeoleon	50 ml	13,00 zł
Metaxa	50 ml	13,00 zł
• Śliwowica Passove	50 ml	13,00 zł
• Dziegielówka	50 ml	7,00 zł
• Żubrówka	50 ml	7,00 zł

Żywo

Beer

Piwo beczkowe

• Tyskie Gronie	500ml	10,00 zł
• Tyskie Gronie	300ml	6,00 zł
• Carlsberg	500ml	10,00 zł
• Carlsberg	330ml	6,60 zł

Piwo butelkowe

• Książęce Złote Pszeniczne	500ml	10,00 zł
• Książęce IPA	500ml	10,00 zł
• Lech Premium	500ml	10,00 zł
• Kozel Leżak	500ml	10,00 zł
• Kozel Černý	500ml	10,00 zł
• Hardmade	400ml	9,00 zł
• Żywiec	500ml	10,00 zł

Piwo bezalkoholowe

• Lech free (limonka z mięta)	330 ml	8,00 zł
• Książęce Złote Pszeniczne 0,0%	500ml	9,00 zł
• Žatecký 0,0%	500ml	9,00 zł

Piwo kraftowe

• Piwo Polski Folk (hulaj dusza, cuda wianki, kur zapiak)	500 ml	10,00 zł
• Sok do piwa	50ml	1,00 zł
• Sok do piwa	25ml	0,50 zł